М. В. ФИЛИППОВ (Москва)

О НАУЧНОЙ И ЛИТЕРАТУРНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ АРХИМАНДРИТА АНТОНИНА КАПУСТИНА

(В связи с 90-летием со дня кончины: 1894—1984)



Архимандрит Антонин (Капустин)

Среди выдающихся ученых особое место в исследовании Ближнего Востока принадлежит архимандриту (1817 - 1894). Антонину Капустину Научные труды его были чрезвычайно многообразны. Священная история, агиология, церковная и гражданская история Православного Востока, археология, палеография, нумизматика, археография, литургика, гомилетика, экзегетика - таков неполный перечень его научных интересов. Научная работа архимандрита Антонина сочеталась с большой практической деятельностью. Почти 30 лет был он начальником Русской Духовной Миссии в Иерусалиме. Известен отец Антонин и своей литературной деятельностью в качестве переводчика и церковного публициста. В ряду его интересов стоит также поэзия.

Архимандрит Антонин (в миру Андрей Иванович Капустин) родился в селе Батурино Пермской губернии 12 августа 1817 года в семье дьячка. В 1843 году он окончил Киевскую Духовную Академию вторым магистром и был оставлен при ней бакалавром немецкого языка. Затем он преподавал греческий язык, нравственное богословие, герменевтику (изъветь инферменертику (изъветь вень пределать не преподавать предеский язык, нравственное богословие, герменевтику (изъветь в селе в пределать преде

яснение Священного Писания) и обличительное (сравнительное) богословие. Здесь он стяжал славу «преподавателя... производившего глубокое впечатление на слушателей приемами тонкого анализа в разъяснении научных положений, в объяснении трудных мест в тексте Священного Писания. [1]. 7 ноября 1845 года Андрей Иванович Калустин принял монашество с именем Антонин — в честь святого мученика Антонина Анкирского, память которого отмечается в этот день. С 1846 года отец Антонин, продолжая преподавательскую деятельность, исполнял также обязанности помощника инспектора Академии. Интерес к проблемам духовного обучения не оставил отца Антонина и по его уходе из Академии. Находясь за границей, в 1861 году отец Антонин направил в Святейший Синод записку о преобразовании духовных училищ в России. В опубликованных им статьях [2, 3] отмечались особенности духовного обучения на Востоке.

С 1850 года отец Антонин служил настоятелем русской посольской церкви в Афинах. Его труды по реставрации этой церкви были отмечены Святейшим Синодом, и

5 апреля 1853 года он был возведен в сан архимандрита [4, с. 15].

В 1860—1865 годах архимандрит Антонин — настоятель посольской церкви в Константинополе. В это время на него возлагается выполнение поручения, касающегося Синайского кодекса Библии¹. В связи с успешным выполнением отцом Антонином возлагавшихся на него поручений и его плодотворной деятельностью на Востоке Святейший Синод предполагал вызвать его в Россию, чтобы назначить ректором Казанской Академии, а вместе с тем и Казанским викарием. Но этот проект не был осуществлен, так как Министерство иностранных дел, в ведении которого находился отец Антонин, сочло, что он необходим в настоящее время на Востоке 2, где требуются особый такт и знание положения дел.

С 1865 года до самой кончины (24 марта 1894 года) архимандрит Антонин занимал пост начальника Русской Духовной Миссии в Иерусалиме. На этом посту он приобрел для России в Палестине немало земельных участков в известных по Священной истории местах и выстроил на многих из них храмы, школы, а также приюты для паломников [4, с. 27, 35-49]3. Но на любой должности отец Антонин не прекра-

щал своих научных трудов.

Глубокое знание отцом Антонином греческого и немецкого языков позволило ему успешно трудиться в качестве переводчика. Сотрудничая с 1843 по 1850 год в журнале «Воскресное чтение», издававшемся при Киевской Духовной Академии, отец Антонин поместил в нем ряд переводных статей, опубликованных, по обычаю журнала, без подписи. Немало переводов было опубликовано отцом Антонином впоследствии. Эти переводы, составляя часть той или иной его статьи, дополнялись комментариями и, как правило, были подробно проанализированы им, часто в сопоставлении с другими источниками. Среди переводов архимандрита Антонина научные статьи [5-7], хроникальные сообщения и публицистические заметки [8-13] и значительное число древних и современных ему рукописных и печатных текстов богослужебного, агиологического, исторического характера, например «Завещание» преподобного Афанасия Афонского [см. 14], отрывки из «Путешествия» Павсания [см. 15] и другие работы.

Большое внимание уделял отец Антонин составлению проповедей. Некоторые из ранних его слов и бесед были опубликованы (также без подписи) в «Воскресном чтении», а полное их собрание (в переработанном и дополненном виде) было издано отдельно под заглавнем «Круг подвижных праздников Церкви» [16, см. также 17]. В проповедях отца Антонина толкование Священного Писания неразрывно связано с тонким психологическим анализом. Проповеди были высоко оценены литературной критикой 4. Немало слов, бесед и поучений было произнесено архимандритом Антонином, когда он был начальником Русской Духовной Миссии в Иерусалиме. Эти слова нередко публиковались в «Трудах Киевской Духовной Академии», «Душеполезном

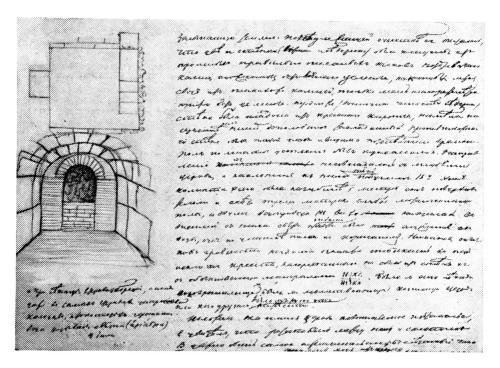
чтении», «Духовной беседе».

Наибольшую известность архимандрит Антонин приобрел как археолог и археограф. Началом его археологической деятельности следует считать 1850-й год, когда он прибыл в качестве настоятеля русской сольской церкви в Афины и занялся работами по реставрации храма Святой Троицы (святого Никодима), возведенного в XI веке, который был передан в дар России греческим правительством [см. 18]. Результаты раскопок и изысканий, произведенных при реставрации храма, а также после окончания восстановительных работ, впоследствии были опубликованы 5. Наиболее значительные работы архимандрита Антонина по церковной археологии (в частности, палеографии) и византологии отмечены рецензиями⁶. Исключение составляет одна из крупнейших работ архимандрита Антонина по византолотии «Заметки поклонника Святой Горы» (1860—1863, 1864) [14].



Храм Святой Троицы (св. Никодима) в Афинах

Отец Антонин посетил Святую Гору Афон в 1859 году в составе научной экспедиции, отправившейся туда из России через Афины. Книга архимандрита Антонина явилась его основной работой, посвященной Афону. В ней описаны все обители Святой Горы, которые он посетил. Отец Антонин обращал внимание на их историю и отмечал особо чтимые святыни, описывал храмовую архитектуру, настенную роспись, особенности иконописи, древние рукописи. Он подробно описал характерные черты современного ему афонского богослужения и монашеской жизни. Во время этого путешествия он встретился там с архимандритом Порфирием (Успенским). Эта встреча и дальнейшая переписка так сблизили их, что, как отмечал один из инициаторов образования Православного Палестинского общества В. Н. Хитрово, «изучая их научную деятельность, их мнения и суждения, можно было бы принять их за одно, так сказать, лицо в двух последующих поколениях» [29].



Отрывок из записки о раскопках, произведенных в русской посольской церкви в Афинах в 1852—1856 гг.

Автограф архимандрита Антонина (Капустина)

(Отдел рукоп. Центр. научной биб-ки АН УССР, ф. 13, № 4830)

Научные изыскания отца Антонина продолжались и в Константинополе, где он, как и в Афинах, служил настоятелем русской посольской церкви, а в дальнейшем — в Иерусалиме, куда был назначен начальником Русской Духовной Миссии. Много внимания уделяет он в это время археографическим исследованиям. В 1868 году архимандрит Антонин занимался описанием рукописей Лавры святого Саввы Освященного, впоследствии вошедших в состав патриаршей библиотеки в Иерусалиме; в 1870 году он составил рукописный каталог греческих рукописей, хранящихся в монастыре святой великомученицы Екатерины на Синае. Труды архимандрита Антонина по изучению рукописей на Православном Востоке с признательностью отмечаются современными учеными [30—36]. В ходе работ в библиотеках Лавры святого Саввы и монастыря святой Екатерины отцом Антонином были открыты близкие по редакции

древние рукописи жития святителя Николая Мирликийского. Перевод, сопоставление и анализ содержания этих рукописей был им опубликован в статье «Еще о святителе

Николае Мирликийском» (1873) [37].

Последней и важнейшей сто работой в палестинский период в области археологии явилось руководство раскопками близ храма Гроба Господня на русском месте в Иерусалиме, которые были произведены с целью определить древность обнаруженных там остатков стены и ворот. В результате раскопок был открыт подлинный порог так называемых «Судных ворот», через которые Господь Иисус Христос вышел из Города на Голгофу. Заключение о древности указанных памятников и их месте в архитектурном комплексе прежнего Иерусалима подтвердило подлинность ныне чествуемых мест страдания и погребения Иисуса Христа, которая к тому времени стала вызывать сомнение. Сообщения отца Антонина о раскопках были опубликованы в «Православном Палестинском сборнике» (1884, вып. 7) [38], а также в «Записках Русского Археологического общества» (1887, т. 2) [39].

Проявление глубокого интереса отца Антонина к археологии выразилось в приобретении находящихся в Палестине захоронений: гробницы жены царя Соломона, сгиптянки, в деревне Силоам; замечательных древнееврейских гробниц, известных под названием Эр-Руманне, или Ессиние, возможно, принадлежавших благочестивому иудейскому царю Иосии, и так называемых Гробов пророческих в Иерусалиме. Необходимо упомянуть также о занятиях отца Антонина нумизматикой, что дало ему возможность во время пребывания в Константинополе и Палестине собрать очень значительную коллекцию старинных монет, большую часть которых он пожертвовал

в музей при Киевской Духовной Академии.

Научные работы отца Антонина иллюстрированы выполненными им самим зарисовками, планами, списками надписей. Со времени работы над книгой «Пять дней на Святой Земле» (1866) [40] он стал пользоваться также фотографией, которая заслужила оценку «преблагословенного открытия счастливого времени нашего» [26, 1873,

т. 1, март, с. 367].

В знак признания его научной деятельности архимандрит Антонин был избран членом многих российских и зарубежных обществ: Афинского общества любителей просвещения, Афинского археологического общества, Русского археологического общества, Одесского общества истории и древностей, Общества любителей духовного просвещения, Киевской Духовной Академии, Немецкого восточного археологического общества, Киевского Церковно-археологического общества, Санкт-Петербургской Духовной Академии, Московской Духовной Академии,

В публицистической деятельности архимандрит Антонин известен как автор значительного числа корреспонденций хроникального, а также острополемического характера. В основном они относятся к палестинскому периоду его деятельности. Отцу Антонину приходилось вести в печати борьбу и с внешними противнками Православия в Палестине, и с теми, кто неверно (а подчас и своскорыстно) понимал интересы

России на Востоке и ее возможности там.

В корреспонденциях отца Антонина с Востока наглядно изображены святыни и особенности богослужения, местные нерархи и инославные деятели, а также природа

и события современной жизни.

Немалый интерес при исследовании деятельности архимандрита Антонина представляют некоторые рукописные материалы, например, его дневник 7, различные черновики, опись созданного им музея Русской Духовной Миссии в Исрусалиме 8, всевозможные записки, выписки из его писем, переписка с другими лицами, опись его архива 9.

Имеются архивные документы, подтверждающие авторство отца Антонина в

отношении некоторых опубликованных без подписи произведений 10.

При изучении литературной и научной деятельности архимандрита Антонина возникают значительные трудности, связанные с тем, что его произведения обычно подписаны инициалами или разнообразными псевдонимами, некоторые публикации осуществлены без подписи. Исключение составляют лишь несколько крупнейших его работ значительное число произведений архимандрита Антонина опубликовано в различных периодических изданиях. Выявление его трудов может быть произведено на основе работ С. А. Венгерова [21, с. 627—635; 41], С. И. Пономарева [43], архимандрита Киприана [42] и А. А. Дмитриевского [4]. Более глубокому изучению научной и литературной деятельности архимандрита Антонина способствовало бы издание указателя, учитывающего, по возможности, все известные работы этого разностороннего исследователя. Попытка составления такого указателя предпринята нами совместно с иеромонахом Исаней (Беловым). В настоящее время указатель готовится к публикации.

ПРИМЕЧАНИЯ

1 Подробно об исследованиях архимандрита Антонина, связанных с Синайской обителью, см.: Исаия (Белов), иеромонах. Исследования архимандрита Антонина (Қа-

пустина) на Синае. — Богословские труды, сб. 26, 1985, с. 326—333.

² Из письма епископа Иоанникия от 30 мая 1862 года, полученного отцом Антонином 18 июня. См.: Кудрявцев Л. Архимандрит Антонин Капустин как деятель Православия на Востоке и как византолог.— Рукопись. Отдел рукописей Центр. науч. БАН УССР, фонд диссертаций Киевской Духовной Академии, № 1952, с. 213.

³ Доныне Русской Духовной Миссии в Иерусалиме принадлежит храм на участко земли вблизи города Яффы, на котором стоял некогда дом праведной Тавифы (Деян. 9, 36-42); место, к которому приурочиваются рождение Иоанна Предтечи и трехмесячное пребывание Богоматери у праведной Елисаветы, так называемая Горняя, где имеется храм в честь Казанской иконы Божией Матери с колокольней, окруженной домиками, в которых проживает более 40 русских инокинь во главе с игуменией; подворье в Тивериаде на берету озера с храмом во имя святой равноапостольной Марии Магдалины (см. Журнал Московской Патриархии, 1982, № 4, с. 8—9, № 12,

⁴ См. рецензии в «Отечественных записках», т. 74, 1851, № 1, отд. 6, с. 41 и в

«Москвитянине», 1850, № 19, раздел «Критика», с. 107.

⁵ См. статьи [19, 20] и на греческом языке в № 43 афинской «Археологической газеты» за 1856 год.

6 С. А. Венгеров [21, с. 629-635] поместил рецензии на следующие работы архимандрита Антонина: {22 (первоначально опубликована в № 43 афинской «Археологической газеты» за 1856 год), 23-28].

Чентр. гос. ист. архив СССР в Ленинграде, собр. Синода, ф. 834, оп. 4, № 1118—

1131.

⁸ Там же, № 1132, 1240.

9 Отдел рукописей Центр. науч. БАН УССР, собр. Синода, ф. 13, № 283, 297,

(«Записка о разрытиях, произведенных в течение 1852—56 годов внутри Российско-

562—563, 831, 4830, 5008—5009 и другие. Отрывок из рукописи № 4830, являющейся автографом архимандрита Антонина

посольской в Афинах церкви»), приведен на иллюстрации. Текст отрывка следующий (ср. [20], отд. отт., с. 8—9): [...] «засыпанную землею. По надлежащей очистке ея оказалось, что две ея стенки (южная и северная) были кладены из огромных правильно тесаных кусков ноздреватаго камня, сложенных без всякаго цемента, на которых лежал свод из таких же камней, только меньшаго размера и тоже без цемента. Передняя же (восточная, а точнее северная) стена была кладена из краснаго кирпича, и имела посередине нея ниш, до половины закладенный. Противоположная ей стена была плохой кладки и видимо позднейшаго времени. Пол комнаты устлан был... (неразобр. 1 слово. В [20], отд. отт., с. 9: толченым кирпичом). Направление ея не совпадало с линиями церкви, а наклонялось к ним опять под углом 15°. Хотя комната эта была на глубине 5 метров от поверхности земли и след. тремя метрами глубже мозаичного пола, и двумя водопровода Ж, она же находилась в видимой с ними связи и очевидно должна была служить для воды, судя по устилке пола ея... (неразобр. 1 слово. В [20], отд. отт., с. 9: кирпичным цементом). Никаких остатков древности не удалось однако же отыскать в ней исключая креста, начертаннаго на одной из стен ея с обыкновенною монограммою ІС. ХС. Было ли это некогда водохранилище *, была ли молитвенница NI KA

ктитора церкви или кого другого было ли другое что, неизвестно. Положив на план церкви новооткрытое подземелье, я увидел, что разстояние между ним и склепом В должно быть самое незначительное; вследствие чего» (конец

10 Центр. Гос. арх. УССР, собр. Киевск. Духов. Акад., ф. 711, оп. 3, № 4216, 4240,

4248, 4272.

⁽Сноска на поле рукописи) * «При некоторых церквах Греции, а иногда даже в самых церквах устроялись колодцы, из которых черпалась вода, называемая святой (аукаона). 4 июля».

ЛИТЕРАТУРА

1. Малышевский И. И. Начальник Русской Духовной миссии в Иерусалиме архимандрит Антонин в его отношениях к Киевской Духовной Академии.— Церковные ведомости, 1893, № 45, Прибавления, с. 1628.

2. С Востока: [О богословском училище на о. Халки] — Христианское чтение (ХЧ), 1861, ч. 2, окт., с. 270-306. В конце текста: А. Имеется оттиск (см. [43],

3. Богословское училище близ Иерусалима.— Духовная беседа (ДБ), 1868, т. 2, № 37, с. 161—169; с. 181—191; № 40, с. 234—242.— В конце текста: А. А.

4. Дмитриевский А. А., профессор. Начальник Русской Духовной Миссии в Иеру-

салиме архимандрит Антонин. — СПб., 1904.

5. Доктор И. Н. Сепп у самарян: [Пер. с нем. яз., коммент. статей И. Н. Сеппа, д-ра из «Allgemeine Zeitung», 1875, № 160, 169].— Труды Киевской Духовной Академии (ТКДА), 1875, т. 4, окт., с. 90—107.— В конце текста: А.

6. Фараон, Монсей и Исход: [Пер. с нем. яз., коммент. одноим. ст. проф. Lauth из «Allgemeine Zeitung» (Аугсбург), 1875, № 206, 207, и ст. из кн. Иосифа Флавия «Против Аппиона. Кн. 1, гл. 14»].— ТКДА, 1875, т. 4, нояб., с. 249—271; дек., с. 456— 472.— В конце текста: A.

7. О том, как доктор Сепп открыл древний храм Ваала между Иерусалимом и Вифлеемом: [Пер. с нем. яз., коммент.].— ТКДА, 1878, т. 1, март, с. 637—657.— В конце

текста: 13 января 1878 г. Д. Манина. В огл. подпись: А. А. Пер. по изд.: Sepp, Dr. "Der aufgefundene Baaltempel am Wege nach Bethlehem".—

"Allgemeine Zeitung" (Аугсбург), 1877, № 356, 22 дек. 8. Известия с Востока.— Церковная летопись Духовной беседы (ЦЛДБ), 1860, № 50, с. 770—782.— В конце текста: А. Антонин. Константинополь 22 ноября 1860 г.

Содерж.: Избрание Патриарха (Иоакима) на Константинопольский престол, с. 770—777; Патриаршее служение, с. 778—782.— В тексте: Постановление об избрании Патриарха, с. 771-777.

То же (отр.) под загл.: Патриаршее служение.— Странник, 1861, янв., отд. 4,

c. 26-30.

9. Известие о присоединении к Православию мельхитов: [Пер. из греч. газеты].—

Руководство для сельских пастырей (РСП), 1861, т. 1, № 3, с. 88 (78) — 90 (80).

10. Миссионерские заметки из Святой Земли: [Пер. с сокр. с нем. яз.].— ДБ, 1867, т. 1, № 3, с. 33—46; № 4, с. 68—80; № 5, с. 87—103.— Без подписи. Имеется оттиск (см. [43], № 27).

Пер. по изд.: Цшокке Германн (Zschokke Hermann), д-р, Герман Альберт Ф. Мис-

сионерские заметки из Святой Земли. - Б. м., б. г. - 64 с.

 Латинское предание на Востоке: [Пер. с доп. ст. из греч. газ. «Клио» (Триест), 1869 (?), № 428].— Херсонские епархиальные ведомости, 1870, № 3, с. 90—103.— В конце текста А. А.

12. Кирилл II, бывший Иерусалимский Патриарх [† 18 авг. 1877]: [Некролог. Пер. с доп. с греч. яз. из газ. «Σαμος» (Самос), 1877, № 716].— Церковный вестник (ЦВ), 1877, № 38, ч. неофиц., с. 15—17.— В конце текста: А. А. Д. Манина, 9-го сентября 1877 года.

13. Протестантская пропаганда в Палестине. Православие в Палестине: По поводу окружного послания [англиканского] епископа Самуила Гобата.— ЦВ, 1877, № 41, ч. неофиц. с. 3—8.— После текста: Солодянский. 23 сентября 1877 г. В тексте: Окружное послание епископа Гобата о евангельской работе в Святой Земле.

Пер. с нем. яз. по изд.: «Neueste Nachrichten aus dem Morgenlande» (Berlin), 1877, No. 91, S. 3-5.

14. Заметки поклонника Святой Горы. ТКДА, 1860, т. 1, янв., с. 137-166; 1861, т. 1, февр., с. 229—254; т. 3, окт., с. 210—244; нояб., с. 317—350; 1862, т. 2, май, с. 79—112; июнь, с. 225—264; т. 3, нояб., с. 364—392; 1863, т. 1, янв., с. 30—75; апр., с. 431—488; т. 2, май, с. 107—136; июль, с. 289—316.— В конце текста: А. А. 7 ноября 1859. Афины; В тексте: «Завещание» преподобного Афанасия Афонского и его «Устав» Великой Лавры. Пер. с греч. яз., 1862, т. 2, с. 225—234, 251—264. То же.— Киев: тип. Киево-Печер. Лавры, 1864.— 402 с., 2 л., 6 л. прил.— Без

подписи.

15. Поездка в Тризину: Из записок русского моряка.— Иллюстрированный листок, 1862, т. 6, № 1, с. 7—11; № 2, с. 40—46; № 3, с. 73—77.— В конце текста: П. Папандони. Порос 1861 г. В тексте: Павсаний (III в.). Путешествие: (Отр., пер. с греч. яз.), с. 40—43.

16. Круг подвижных праздников Церкви: Собрание слов, бесед и поучений. Т. 1.—

Киев: тип. Ф. Гликсберга, 1850. — 402 с. — Без подписи.

17. Проповеднический круг подвижных праздников Церкви: Слова и беседы на воскресные, праздничные и другие, особенно чествуемые дни Постной и Цветной Триоди. (В 2-х ч.).— М.: тип. Бахметева, 1867.— После загл.: А. А.

Ч. 1. Слова, беседы и поучения на дни Постной Триоди.— 419 с.— Переизд. с заменой двух «Слов», опубл. в изд. 1850 г. См. 16. Имеется изд. 2-е, испр.

Ч. 2. Слова, беседы и поучения на дни Цветной Триоди. — 527 с.

18. Журнал Министерства народного просвещения (ЖМНП), 1854, ч. 81, отд. 2,

 Христианские древности Греции.— ЖМНП, 1854, ч. 81, отд. 2, с. 31—68, 143—230. В конце текста: A.

Содерж.: Ст. 1: О древних церквах города Афин; Ст. 2: (О других христианских

древностях Греции).

20. О разрытиях внутри Российско-посольской церкви в Афинах. — Известия Имп. Археологического общества, 1861, т. 2, вып. 3, с. 129—145, 2 чертежа. То же. Отд. отт.— Б. м., б. г.— 27 с., 2 л. чертежи.

21. Венгеров С. А. Критико-биографический словарь русских писателей и ученых.

СПб., 1888, т. 1.

22. Антонин, архимандрит. О древних христианских надписях в Афинах.— СПб., тип. имп. Акад. наук, 1874.— (2), 84 с., 26 л. ил.
23. Поездка в Вифанию.— ХЧ, 1862, т. 2, нояб., с. 660—701.— В конце текста: А. 24. Вифания.— ХЧ, 1863, ч. 1, март, с. 422—460; ч. 2, май, с. 67—124; июнь,

с. 269—299; авг., с. 493—525.— В конце текста: А. А. 25. Заметки XII—XV века, относящиеся к крымскому городу Сугдее (Судаку), приписанные на греческом Синаксаре: [Греч. текст, пер., коммент.]. - Записки Одесского общества истории и древностей, 1863, т. 5, с. 595-628. В конце текста: Архимандрит Антонин. Константинополь. 18 сентября, 1861 г. В тексте: хронолог. список заметок на Синаксаре, сост. архим. Антонином, с. 625—628.

26. Из записок синайского богомольца.— ТКДА, 1871, т. 1, февр., с. 375—407; т. 2, апр., с. 68—104; т. 3, авг., с. 274—332; 1872, т. 2, май, с. 272—342; 1873, т. 1, март, с. 363—434; т. 3, сент., с. 324—400.— В конце текста: А. Имеется оттиск (см. [43]. № 59).

27. Антонин, архимандрит. Поездка в Румелию.— СПб.: тип. имп. Акад. наук, 1879.— (2), 376, III с., 8 л. ил.

28. Антонин, архимандрит. Из Румелии. — СПб.: тип. Акад. наук, 1886. — (4), 650,

2 с., XVIII л. ил.

29. Годовое общее собрание Православного Палестинского общества 1894 года (Отчет). — Сообщения Православного Палестинского общества. СПб., 1894, июнь, с. 301-302.

30. Hoeppner N. Zur Forschungsgeschichte über die "Kiever Glagolitischen Blätter". 1. Zur Entdeckungsgeschichte der Handschrift.— Zeitschrift für Slavische Philologie. Bd. 21, 1951, H. 1, S. 39—63.

31. Розов Н. Н. Южнославянские рукописи Государственной Публичной библиотеки.— Труды Государственной Публичной библиотеки им. М. Е. Салтыкова-Щедрина. Т. 5, Л., 1958, с. 110.

32. Розов Н. Н. Южнославянские рукописи Синайского монастыря.— Научные

доклады высшей школы. Филологические науки, 1961, № 2, с. 131.

доклады высшен школы. Филологические науки, 1961, № 2, с. 131.

33. Гранстрем Е. Э. Греческая палеография в России.— В кн.: Вспомогательные исторические дисциплины. Т. 2, Л., 1969, с. 128—129.

34. Слов'янські рукописи XI—XIV ст. у фондах відділу рукописів Центральної наукової бібліотеки Академії наук Української РСР (Огляд, опис, публікації). Склав М. В. Геппенер за участю М. П. Візирата та П. В. Шубинського. Київ, 1969, с. 6 и сл.

35. Салмина М. А. Дневник архимандрита Антонина (Капустина).— Труды Отдела древнерусской литературы Института русской литературы АН СССР. Т. 27, 1973,

c. 420—430.

36. *Фонкич Б. Л*. Антонин Капустин как собиратель греческих рукописей.— Древ-

нерусское искусство. Рукописная книга. Сб. третий. М., 1983, с. 368—379.

37. Еще о святителе Николае Мирликийском: [Пер. с греч. яз. по рукописи из б-ки Синайск, монастыря: «Жизнь, воспитание и чудеса преподобного Николая, епископа Мир», коммент.].— ТКДА, 1873, т. 4, дек., с. 241—288.— В конце текста: А. 38. Сообщения отца архимандрита Антонина: Извлечения из писем отца архи-

мандрита Антонина.— Православный Палестинский сборник, 1884, т. 3, вып. 1. Рас-

копки на русском месте близ храма Воскресения в Иерусалиме, произведенные под руководством архимандрита Антонина, начальника Иерусалимской Духовной Миссии, с. 1—35.

39. О раскопках на русском месте в Исрусалиме.— Записки имп. Русского Археологического общества, т. 2, вып. 3 (новая серия), 1887, с. 182—186, 1 л. план.— В конце текста: Иерусалим, 12 марта 1886 г. То же. Отд. отт.— [СПб., 1887].—5 с,

1 л. план.

40. Пять дней на Святой Земле: Из записок поклонника.— ДЧ, 1866, янв., «Изв. и заметки», с. 1—36; февр., «Изв. и заметки», с. 69—96; март, «Изв. и заметки», с. 137—160; апр., «Изв. и заметки», с. 191—217.— В конце текста: А. А. Декабрь 1857 г. Ликодим.

То же под загл.: Пять дней на Святой Земле и в Иерусалиме, в 1857 году.—

М.: тип. Ун-та, 1866.— 2, 113 с., 1 л. ил.— После загл.: А. А.

41. Венгеров С. А. Русские книги. - СПб., 1897, т. 1, с. 319.

42. Киприан, архимандрит. О. Антонин Капустин архимандрит и начальник Рус-

ской Духовной Миссии в Иерусалиме (1817—1894 гг.) — Белград, 1934.

43. [Пономарев С. И.] Памяти отца архимандрита Антонина.— ТКДА, 1894, т. 4, дек., с. 636—652.